

広報

ひこね

2020
(令和2年)

10/1

彦根で生まれた
やきもの

湖東焼

右上 / 長浜湖東焼 牡丹図盃洗 (個人蔵)、 右下 / 湖東焼 華鬘文鉢 (個人蔵)
左 / 湖東焼 牧童図大皿 (個人蔵)

彦根で生まれたやきもの 湖東焼

江戸時代後期に彦根で焼かれたやきもの、湖東焼。しかし、現存する湖東焼の作品は少なく、幻的存在となりました。今回の特集では、幻と言われる所以と、湖東焼の魅力、そして、湖東焼を復活させようと奮闘する人々の取り組みを紹介します。

彦根城博物館学芸史料課 ☎22-6100 FAX22-6520

湖東焼とは

湖東焼の作品は、硬く焼き締まった磁器もあれば土の自然な暖かみを感じられる陶器もあり、**極めて多様**です。デザインは、**華やかで精緻なものが多く**、藍色で描く染付や青緑色で全面を彩る青磁、赤や緑などの鮮やかな色を用いた色絵、金で彩った金彩など、

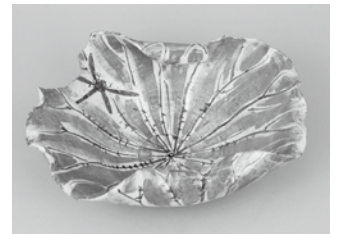


▲芦雁図水指

さまざまな技法を駆使して制作されました。



▲丸文散硯屏（個人蔵）



▲蓮形鉢（個人蔵）

湖東焼の歴史

湖東焼の窯は、文政12年（1829）、彦根城下の商人絹屋半兵衛（1790-1860）らが創始しました。天保13年（1842）に、彦根藩が窯を召し上げて直営化し、井伊家12代直亮と13代直弼のもとで発展しました。とりわけ直弼は、湖東焼の発展に情熱を注ぎ、藩窯は黄金期を迎えます。

藩窯時代には、藩主個人の愛用品や贈答品として用いられた高級品から、藩の内外に流通させることを目的とした日用品まで、さまざまな湖東焼が生み出されました。良質な材料をふんだんに用い、瀬戸や九谷、京都などの先進地から招聘された職人達の指導の下で制作が行われ、その品質は極めて高いものでした。



▲花卉図火鉢（個人蔵）

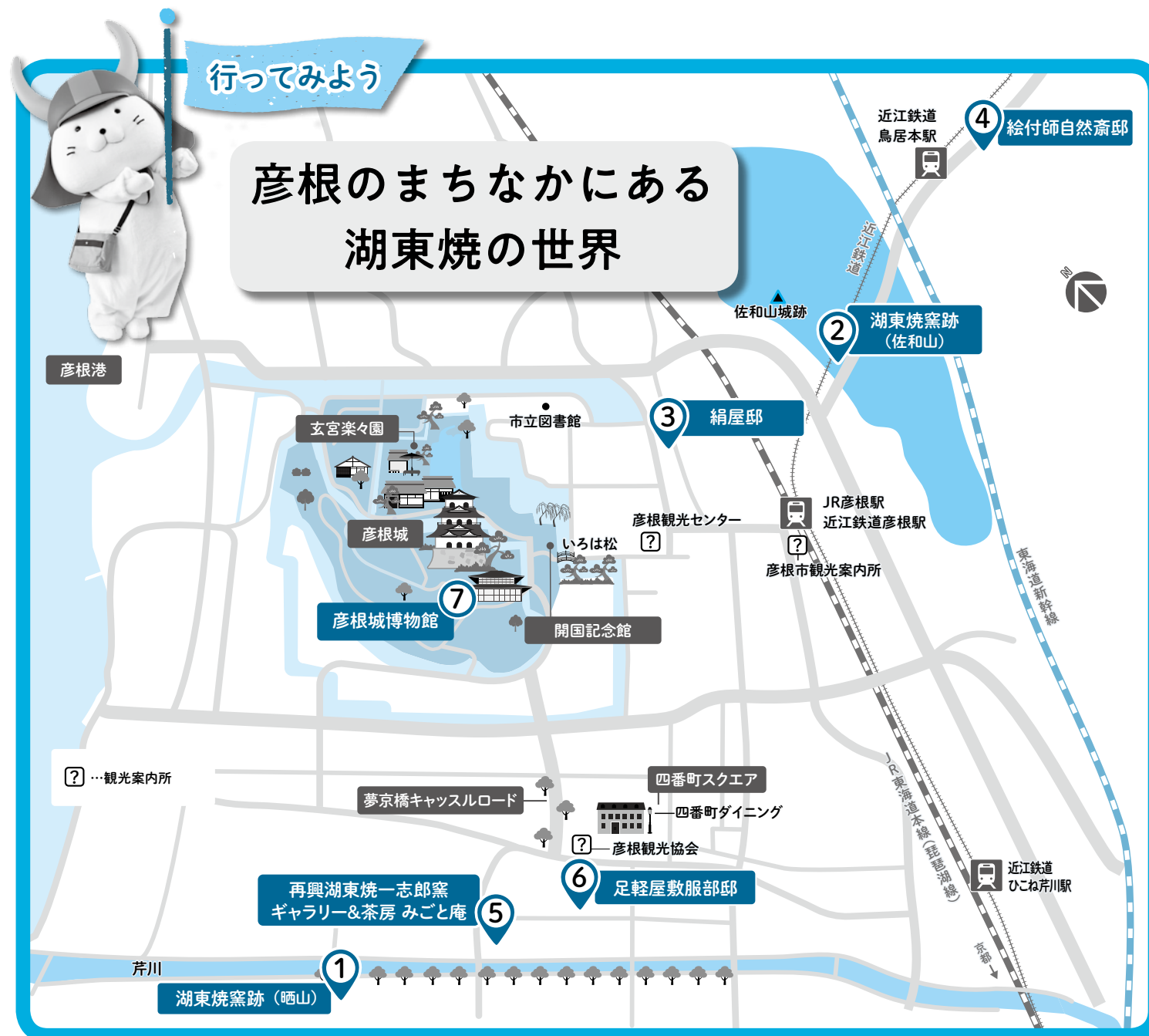
しかし安政7年（1860）、直弼が桜田門外の変で亡くなると、窯は縮小を余儀なくされます。そして文久2年（1862）に藩窯は廃止され、民間

に払い下げられました。その後も細々と生産が続けられましたが、明治28年（1895）に廃窯を迎え、湖東焼は67年の短い歴史を閉じることとなりました。

なぜ幻と言われているのでしょうか

- 湖東焼は、伊万里焼や瀬戸焼などに比べると窯の規模が小さく、最も繁栄した藩窯の期間はわずか21年で、前後の民窯期を含めても67年と、**短い操業期間**でした。そのため、現存する作品は稀少です。
- 黄金時代の只中で藩窯が廃止され、まさに幻のように忽然と消え去ってしまい、当時の様子をたどることができる資料もほとんど残されていません。その上、大正12年（1923）の関東大震災で井伊家伝来の湖東焼の多くが罹災し失われてしまいました。

こうしたことから、湖東焼は、いつしか「幻のやきもの」と呼ばれるようになりました。



①湖東焼窯跡（晒山）【中藪町】

絹屋半兵衛（湖東焼の創始者）が、1829年10月に窯を開き、湖東焼を初めて焼いた場所です。しかし、水害の心配があったことなどから、翌年7月に佐和山へ窯を移転することとなりました。

②湖東焼窯跡（佐和山）【古沢町】

1830年に窯が築かれ、その後66年間、この場所で湖東焼が制作されました。現在は階段状の窯の遺構が残り、県の指定する史跡となっています。

③絹屋邸【元町】

絹屋半兵衛の旧宅です。絹屋は当時は大商いの一つであった古着

を扱う商人でした。数度の改築があり、江戸時代当初のままではありませんが、趣ある古風な外観が特徴です。

④絵付師自然斎邸（旧鳥集会所）【鳥居本町】

湖東焼の絵付師として名高い自然斎の旧宅。江戸時代、中山道の宿場町として栄えた鳥居本に位置しています。自然斎はこの邸で旅館を営むかたわら、絵付を行いました。

⑤再興湖東焼 一志郎窯 ギャラリー＆茶房 みごと庵【芹橋二丁目】

再興湖東焼作家・中川一志郎さ

んの工房です。彦根藩足軽屋敷を改装した趣ある建物で、湖東焼のギャラリーとカフェが併設されています。

⑥足軽屋敷服部邸【芹橋二丁目】

彦根藩の足軽屋敷の一つです。NPO 法人湖東焼を育てる会が、不定期で湖東焼の窯道具の展示などを行っています。

⑦彦根城博物館【金亀町】

特別展「幻の名窯 湖東焼」の展示会場です。特別展のほかに、彦根藩井伊家に伝来した大名道具を中心に、江戸時代の美術工芸品や古文書を紹介する常設展もご覧いただけます。

湖東焼づくり 体験レポート

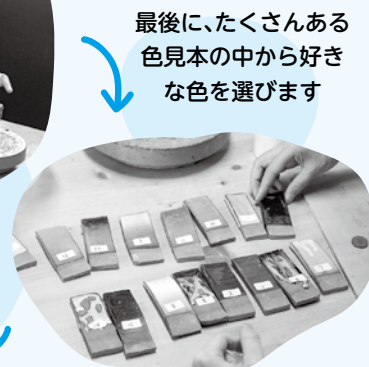
手びねり体験でマグカップを作りました！



粘土をくるくると伸ばして
重ねていきます



まっすぐ高さをつける
のが難しいっ！



最後に、たくさんある
色見本の中から好き
な色を選びます



約1ヶ月後に、
完成品をもらえます

完成！

陶芸体験について詳しくは、再興湖東
焼一志郎窯（☎24-6711）へお問い合わせ
ください。



よみがえ

蘇れ！湖東焼



再興湖東焼作家
中川 一志郎さん

再興湖東焼作家。長年にわたり湖東焼の作風や技法について研究を重ね、染付や赤絵など多彩な陶芸技法を駆使して制作を行う。その作品は滋賀県伝統工芸品に指定されている。



▲▶城西小学校6年生を対象に行った作陶と絵付、焼成体験の様子



NPO法人 湖東焼を育てる会と再興湖東焼

黄金期の最中に幕を閉じた湖東焼を復興しようと、昭和58年、地元の湖東焼愛好家を中心に「湖東焼復興推進協議会」が発足しました。その3年後、信楽の陶芸作家・中川一志郎さんが招かれ、彦根の地で再興湖東焼の制作が始まったのです。

平成17年、新たに「NPO法人湖東焼を育てる会」が設立され、湖東焼の講演会や展示会、絵付や作陶の体験教室など、多様な事業を通じて普及啓発に努めています。

Interview

信楽の窯元出身の中川さんが、湖東焼に出会ったきっかけは？
信楽焼は、湖東焼とは全然違うんですね。信楽焼は陶器ですが、湖東焼は磁器もあれば陶器もあります。僕はもともと絵付をしていて、京都でその勉強をしていました。その頃、彦根出身の祖母に、「彦根に湖東焼あるし、やったらどうや」と言われました。それが湖東焼を知ったきっかけです。

再興湖東焼に取り組みむことになった経緯を教えてください。
昭和54年に彦根駅前で、湖東焼の名品を一堂に会した展示会が開かれた時に初めて湖東焼を見て、すごいなこれは、と思いました。当時、絵付の仕事をしていたので、技術に対する見方はありました。湖東焼では、現代の技術ではできないぐらいのものを手描きで描いていたんです。本当にすごいやきものですが、現在、湖東焼を作っている人が誰もいない。だから湖東焼に挑戦したいと思い、信楽で湖東焼風の作品を作っていたところ、滋賀大学の小倉栄一郎先生はじめ、湖東焼の愛好家の方々に彦根に呼んでいただくことになったんです。

彦根で制作する中で、どのような思いをお持ちですか。
彦根に来たときから思っていることは、彦根の人があまりにも湖東焼を知らないということ。彦根城は国宝ですからもちろん我慢できるんですよ。でも湖東焼も、やきもの文化のなかで日本全国に自慢していいものなんです。



彦根に来たときから思っていることは、彦根の人があまりにも湖東焼を知らないということ。彦根城は国宝ですからもちろん我慢できるんですよ。でも湖東焼も、やきもの文化のなかで日本全国に自慢していいものなんです。

中川さんにとって湖東焼の再興とはどんなことでしょうか。
湖東焼って、それが湖東焼かと聞かれても説明しにくいんです。一番説明しやすい言い方だと、「青味を帯びた生地に繊細な絵付」が特徴ですね。伊万里や平戸など、湖東焼と同じ原料・技法で作っている窯が全国にありますが、それと湖東焼との比較をして、何が違うかはなかなか説明できないんですよ。どこのやきものかわからないという湖東焼もあれば、これぞ湖東焼という作品もある。だから私がやりたいことは、これぞ湖東焼というものを目標に、今の、令和の湖東焼としての作品を作ることです。



再興湖東焼 一志郎窯
ギャラリー&茶房 みごと庵

住 芹橋二丁目（旧足軽屋敷善利組林家住宅）

☎24-6711

彦根城博物館 特別展情報

幻の名窯 湖東焼 - 彦根藩窯の盛衰 -

令和2年度地域ゆかりの文化資産を活用した展覧会支援事業

【展示会期】 10月23日(金)～11月23日(月・祝) / 【会場】 彦根城博物館

江戸時代、彦根で産声をあげた湖東焼。その多彩な作品を紹介し、あわせて、湖東焼に影響を与えた各地のやきものをともに展示することで、湖東焼の特質に迫り、その全貌を明らかにしようとする初めての展覧会です。

展示解説

展示の担当学芸員が、代表的な展示作品の図版をお見せしながら、その魅力を分かりやすく解説します。



彦根城博物館学芸員
奥田 晶子

🕒 10月24日(土)
14:00～(40分程度)
📍 彦根城博物館講堂
👤 25人(当日先着順)
💰 無料

ワークショップ 絵付け体験！ ～オリジナルの器を作ろう～

NPO法人湖東焼を育てる会 共催事業

🕒 11月14日(土)13:00～15:30
講師 中川 一志郎さん 📍 彦根城博物館講堂
👤 25人(応募多数の場合は抽選)
💰 1,500円(作品送料別)
📅 10月1日(休)～同30日(金)(当日消印有効)
▶往復はがき：往復はがき往信の裏面に①住所②氏名③電話番号を、復信の宛名面に①住所②氏名をご記入の上、〒522-0061 金亀町1-1「特別展ワークショップ」係まで(1人1通)。
▶彦根城博物館ホームページ

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いします）。

会いたい人に会えなかったり、目標にしていた大会や行事などがなくなったり。「当たり前」や「いつも」が大きく変わった今だからこそ、それぞれの大切にしたい想いを形にしませんか？

会場に用意した葉っぱの形のカードに、自分の想いを書いて、木の幹が描かれた大きなキャンバスに貼り、みんなで1つの作品を作るイベントを開催します。

問 シティプロモーション推進課
☎ 30-6143
FAX 22-1398

～描いて伝える わたしの想い～

ひこねいろ

10月31日(土) 10:00～12:00

10:10～ 高校生による書道パフォーマンス
11:00～ (2部制) 彦根への想いをカードに書こう

<テーマ> 「あなたの彦根に対する想い」

(例:「〇〇で彦根を盛り上げたい!」「子どもたちへ、自然の中ですくすく育ってね!」「何十年後も湖岸できれいな夕日が見たい」)

対 小学生以上

場 荒神山公園野外ステージ (雨天時:子どもセンターアリーナ)

定 30人 (先着順) 申 10月19日(月)まで (消印有効)

● 当日参加する場合 (事前申込制)

①氏名②電話番号 (緊急連絡先) ③参加時間(11:00～11:30または11:30～12:00 / 各15人) を書いて、FAX、郵送、メール、Google フォーム (左下のQRコード) のいずれか

● 当日参加できない場合 (以下のいずれかの方法で事前にカードを郵送) (イベント当日にスタッフが貼り付けます)

▶彦根駅西口仮庁舎、支所、各出張所などに設置された募集チラシの「葉」に想いを書いて郵送 (切手不要)

▶左の「葉」に想いを書いて、ハサミなどで切り取り、封筒に入れて郵送 (切手代、封筒代などは自己負担)

【送付先】〒522-8501 元町4-2 彦根市シティプロモーション戦略推進委員会事務局 (シティプロモーション推進課内)

他 ▶キャンバスには、彦根総合高校書道部の皆さんによる、テーマに沿ったメッセージが描かれます。

▶詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

▶完成したキャンバスは、広報ひこね1月号に掲載します。当日の様子などは、彦根市ホームページや関連SNS (交流サイト) で紹介します。



▲キリトリ線

クラウドファンディング^(※1) を活用しませんか？

市では、クラウドファンディングを活用して、自らの想いを実現しようとする市民の皆さんを、彦根市シティプロモーション戦略推進委員会^(※2)と連携して応援します。

申 インターネットの相談フォーム
(右のQRコード) または電話



<相談受付後の流れ>

①企画内容を確認後、クラウドファンディングサービス「FAAVO^{ファイボ}しがエリアオーナー (アインズ様)」に紹介 → 企画内容の磨き上げ、アドバイス、情報発信などのサポート

②同委員会への情報提供 (任意) → 情報発信やネットワークづくりなどのサポート

問 シティプロモーション推進課
☎ 30-6143 FAX 22-1398

※1 「クラウドファンディング」: インターネットを活用して自らの想いやアイデアを公開し、その企画を応援したいと思う人から少額ずつ資金を募る仕組みです。

※2 「彦根市シティプロモーション戦略推進委員会」: 彦根市シティプロモーション戦略に沿って、市民によるまちの魅力発信や、課題解決に挑戦する市民の支援など、まちの価値を高める本質的なシティプロモーションを実践する官民協働組織です。

【省略記号】🕒 日時 📍 場所 🧑 対象 📅 定員 💰 費用 (記載なし: 無料) 🗂 その他 📄 託児 📝 申込 📢 応募 🗨 問い合わせ先

PICK UP!

埋立ごみの搬入場所が変わります

家庭で出た埋立ごみを直接搬入して処分する場合、これまで搬入場所は「中山投棄場」でしたが、令和3年3月31日をもって、受け入れを終了します。



【令和3年4月1日からの搬入場所】愛知郡清掃センター跡地 (東近江市小八木町19)

※詳しくは、今後広報ひこねなどでお知らせします。

問 彦根愛知犬上広域行政組合 ☎ 35-0015 FAX 35-4711 / 生活環境課 ☎ 30-6116 FAX 27-0395

彦根愛知犬上地域新ごみ処理施設整備事業 環境影響評価方法書素案に関する住民説明会

彦根愛知犬上広域行政組合では、1市4町 (彦根市、愛荘町、豊郷町、甲良町、多賀町) の広域での新ごみ処理施設について、彦根市清崎町 (西清崎) を建設候補地とし、整備に向けて取り組んでいます。

当圏域にお住いの皆さんの暮らしに欠かすことのできないごみ処理施設の建設を実現するため、環境影響評価 (環境アセスメント) を通じ、周辺環境への影響をできる限り回避・低減させる環境保全措置を講じていきます。

令和11年度からの稼働開始を目指し、皆さ

んのご理解とご協力をいただきながら事業を進めていきたいと考えています。

今後実施する環境アセスメントの方法などに関してご説明するとともに、皆さんのご意見をいただく機会を設けるため、住民説明会を開催します。

🕒 10月18日(日) 10:00～ (1時間半程度)

📍 グリーンピアひこね (清崎町)

🗂 マスク着用でご参加ください。

問 彦根愛知犬上広域行政組合建設推進室
☎ 35-0015 FAX 35-4711

※【環境影響評価方法書とは】環境アセスメントにおいて、どのような項目について、どのような方法で調査・予測・評価をしていくのかという計画を示したもの

〈 広 告 欄 〉

【省略記号】🕒 日時 📍 場所 📋 対象 📅 定員 💰 費用（記載なし：無料）👤 その他 📞 託児 📄 申込 🏠 応募 📧 問い合わせ先

イベント・講座

ひこねで朝市

「食の安全」「地産地消」「手作り」を掲げ、地場野菜・豆腐・湖魚料理・手作り雑貨などを販売します。

🕒 10月18日(日) 8:00～12:00

📍 滋賀縣護國神社（尾末町）

👤 出店の申し込みは、お問い合わせください。

📋 ひこねで朝市実行委員会

☎ 24-4461

✉ hikonedesaichi55@gmail.com

スマホ活用講座

スマートフォンやタブレットの便利さや面白さを、一から楽しく学びます。

🕒 10月28日、11月11日、同25日、12月9日、同23日（全5回）いずれも水曜日の10:30～12:00

📅 10人（先着順）

💰 4,000円（全5回分）

📄 10月1日(木) 9:00から、電話、FAX、メール、直接窓口のいずれか

👤 スマートフォンかタブレットをお持ちください（お持ちでなければ、スマートフォンを無料で貸し出します）。

📍・📋 男女共同参画センター「ウィズ」（平田町）

☎・FAX 24-3529

✉ with.hikone@oboe.ocn.ne.jp

令和2年度

彦根市平和祈念式典

戦没者の遺徳を偲び、追悼の誠を捧げるとともに、平和で明るい社会の建設を目指し、開催します（新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため規模を縮小します）。

🕒 10月17日(土) 10:00

📍 みずほ文化センター（田原町）

📋 彦根市平和祈念式典実行委員会事務局（社会福祉課内）☎ 23-9590

国際芸術祭 BIWAKO

ビエンナーレ 2020 森羅万象～COSMIC DANCE～

国内外の芸術家約60組を招き、近江八幡市・彦根市の2会場で開催されるアート作品展です。

🕒 10月10日(土)～11月23日(月・祝)

📍 銀座商店街（銀座町） 他

💰 【近江八幡・彦根共通チケット（カッコ内は前売り金額）】一般3,500円（3,200円）、学生2,500円（2,200円）【各エリアチケット】一般2,500円、学生2,000円

※学生：大学・専門学校、高校生

👤 チケット情報や会場など詳しくは、公式ホームページ（下のQRコード）をご覧ください。

📋 国際芸術祭 BIWAKO ビエンナーレ 2020

実行委員会

☎ 0748-26-5832



スポーツ

(秋期) ゴルフ大会

🕒 11月5日(木)

📍 彦根カントリー倶楽部（鳥居本町）

💰 11,000円（プレー料金、スポーツ振興支援など）

📄 申込期限 10月23日(金)

※問い合わせ先などは下段に記載

(秋期) グラウンドゴルフ大会

🕒 12月7日(月)（小雨決行）
（受付8:00～、開会式8:30～）
（予備日12月8日(火)）

📍 荒神山公園（日夏町）

📋 市内在住 💰 500円

📄 申込期間 10月2日(金)～同26日(月)

👤 グラウンドゴルフ協会員は、加盟クラブで取りまとめた上、お申し込みください。

※各大会の競技方法や申込方法など、詳しくはお問い合わせください。

📋 （一社）彦根市スポーツ協会事務局（稲部町607-1（稲枝商工会館内））

☎ 30-9674 FAX 30-9675



新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いいたします）。

健康・福祉

緊急通報システム

急病などの緊急時にボタンを押せば、受信センターに通報され、地域の協力体制により救助されるしくみです。

📋 病弱のため日常生活に不安があり、次の①～④のいずれかに該当する人

① 65歳以上の一人暮らしの高齢者

② 65歳以上の高齢者世帯

③ 一人暮らしの在宅重度身体障害者

④ 世帯員が在宅重度身体障害者のみの世帯

※固定電話を設置している人、固定回線の利用者に限ります。

💰 月額利用料（令和2年度）

▶生活保護以外の世帯 126円

▶生活保護世帯 0円

👤 申請書などは、介護福祉課窓口 に設置しているほか、彦根市ホームページからもダウンロードできます（申請書には、お住まいの地区の担当民生委員の署名・押印が必要）。

※同システムを利用するには、協力員が3人必要になるなど、条件がありますので、事前にお問い合わせください。

📋 介護福祉課

☎ 23-9660 FAX 30-9231

男性介護者のつどい

彦根こんき会

認知症などの家族を介護する男性同士で語り合しましょう（途中からでも参加できます）。

🕒 10月12日(月)

10:30～15:00

📍 市民交流センター（里根町）

💰 200円（昼食代は別途必要）

📋 家族の会滋賀県支部（小宮さん）

☎ 080-3797-4530

介護家族のつどい

ほっこり

認知症などの家族を抱える介護者同士が、日頃の思いを共有したり、情報交換などをしたりする会です。

🕒 10月13日(火)

13:30～15:00

📍 くすのきセンター（八坂町）

💰 200円（茶菓子代・初回参加の人は無料）

📄 申込 電話（今回から予約制になりました）

📋 医療福祉推進課

☎ 24-0828 FAX 24-5870

高齢者の就業支援講習会

- ① DIY 技能講習
- ② 木造空き家簡易鑑定技能講習（米原市開催）
- ③ 木造空き家簡易鑑定技能講習（東近江市開催）
- ④ 観光客ナビスタッフ講習
- ⑤ 警備技能講習

🕒 ① 10月28日(水)、11月2日(月)、同4日(水)、同5日(木)、同9日(月)

10:30～16:00

② 10月13日(火) 9:30～16:30

③ 11月18日(水) 9:30～16:30

④ 11月24日(火)～同27日(金)

10:00～16:00

⑤ 11月30日(月)～12月4日(金)

9:00～16:00

📋 県内在住、令和2年3月31日時点で60歳以上

💰 無料（交通費・昼食代は自己負担）

👤 会場、定員、申込締切日、面接日時などはお問い合わせください。

📋 近くのハローワーク、シルバー人材センターにある申込書に必要事項を書いて、FAXか郵送

📋 （公社）滋賀県シルバー人材センター連合会（〒520-0054 大津市逢坂1-1-1）

☎ 077-525-4128

FAX 077-527-9490

シニアライフアップ講座Ⅰ はじめてヨガ教室



肩こりなど体の不調をツボ押しで整える、やさしいヨガの体験講座です。

🕒 10月26日(月) 10:00～11:30

📍 市民交流センター（里根町）

📋 市内在住、令和2年3月31日時点で60歳以上の人
※同センターでヨガの趣味・実技講座を受講した人は対象外

📅 7人程度（先着順）

📄 10月1日(木) 9:00～電話

👤 運動のできる服装、タオル、飲み物、（あれば）ヨガマットをお持ちください。



📋 市民交流センター ☎・FAX 23-3582

健康・福祉

カイゴとフクシ就職フェア in しが

福祉事業を展開する法人の就職説明会を行います。

㊦ 10月31日(土) 13:00～15:30

場 ビバシティ彦根（竹ヶ鼻町）

他 普段着でお越しください。出展法人など詳しくは、ホームページ（下のQRコード）をご覧ください。

問（社福）滋賀県社会福祉協議会 滋賀県湖北介護・福祉人材センター（水・日曜日、祝日は休み）

☎ 0749-64-5125

FAX 0749-64-5126



県立盲学校 職業課程 オープンスクール

視覚障害者のための職業課程「あん摩マッサージ指圧師・はり師・きゅう師養成課程」について、学校見学会（見学・体験など）を行います。

㊦ 11月12日(木) 9:35～12:35

場 県立盲学校（西今町）

対 目の病気や低視力などで進路や職業選択に悩みがある人、その家族、福祉関係者

申 11月6日(金)までに電話

※詳しくは県立盲学校のホームページ（下のQRコード）をご覧ください。

問 県立盲学校（平日9:00～17:00）

☎ 22-2321

FAX 26-3686



10月はピンクリボン月間です

乳がんの早期発見・早期治療を啓発するため、彦根城をピンク色にライトアップします。

㊦ 10月24日(土) 日没～21:00



問 ピンクリボンひこね実行委員会

☎ 090-2199-5577

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いいたします）。

子育て・教育

親子でできる感染症対策

コロナ禍の中で、孤独な育児をされている保護者の皆さんが少しでも安心して過ごせるように、保健師さんから話を聞きます。

㊦ 10月20日(火)

11:00～12:00

場 北老人福祉センター（馬場一丁目）

対 0歳～未就園児の子どもとその保護者

定【会場】：10人

【Zoom】：40人（いずれも先着順）

申 10月15日(木) 10:00～同19日(月) 22:00の期間に申込フォーム（右下のQRコード）

問 HotHot～ほどほど～（國嶋さん）

☎ 090-1509-1357

✉ hodohodo.hikone@gmail.com



おやこ広場

親子で一緒に遊ぶ「室内ゆうえんち」を開催します。

㊦ 10月10日(土) 10:00～11:30

対 乳幼児と保護者

場・問 彦根市男女共同参画センター「ウィズ」（平田町）

☎・FAX 24-3529

新1年生の就学時健康診断

対 来春、小学校に入学する幼児（平成26年4月2日～同27年4月1日生まれ）

㊦ 10月29日(木)～11月27日(金)

場 各小学校

※日程と会場は、10月上旬に送付する「就学時健康診断通知書」でご確認ください（10月16日(金)までに通知書が届かない場合はご連絡ください）。

問 保健体育課

☎ 24-7975 FAX 23-9190

令和3年度鳥居本学園（小中一貫型小・中学校）入学生募集

対 市内に住民登録のある令和3年度小・中学校入学生

募集期間 12月9日(木)～令和3年1月25日(月)

<学校説明会>

㊦ 10月28日(木)

14:45～15:45

場 鳥居本中学校（鳥居本町）

定 小学校：20人、中学校：20人
他 詳しくは、お問い合わせいただくか、彦根市ホームページをご覧ください。

問 学校教育課

☎ 24-7973 FAX 23-9190



はじめての手話講座

手話は見る「言葉」。
まずは手話にふれながら、
聴覚障害や手話について学びましょう。

㊦ 11月5日～同26日の毎週木曜日（全4回）
19:00～21:00

場 障害者福祉センター（平田町）

対 手話の学習経験がない人で、次の項目全てに該当する人

▶全4回の講座に出席できる

▶市内在住または通勤・通学

▶18歳以上（高校生は保護者の同意書が必要）

定 20人（先着順）

申 10月1日(木)～同16日(金)に、電話、FAX、メール、直接窓口のいずれか

聞こえないって
どんなこと？

聞こえない人に
伝える方法は？

聞こえないと
どんな時困るの？

やってみよう！ワンポイント手話



「楽しい」

両てのひらを胸の前で、
交互に上下に動かします。

問 障害福祉課 ☎ 27-9981 FAX 30-9231 ✉ shogaifukushi@ma.city.hikone.shiga.jp

赤ちゃんサロン

子育てに関する情報交換や、保護者同士が会える場です。

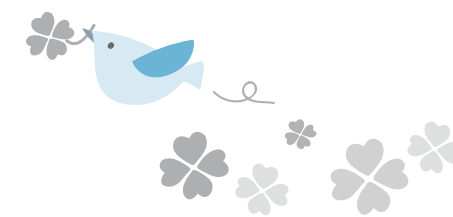
㊦ 10月13日(火) 10:00～11:30

同 22日(木) 13:30～15:00

11月 4日(水) 10:00～11:30

対 3～6か月児と保護者

他 時間内ならいつでも参加できます。



子ども教室 大きな望遠鏡や双眼鏡をのぞいてみよう！



子どもセンターの大型望遠鏡や本格的な双眼鏡・望遠鏡をのぞいてみよう。

㊦ 10月18日(日) 13:30～15:00

対 小・中学生（小学生は保護者同伴）

定 15人（先着順） ￥ 200円

申込期間 10月3日(土)～同14日(水)

※定期清掃のため、10月26日(月)～同28日(水)の期間、子どもセンターは臨時休館します。

申 電話か直接窓口 / 問 子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3646

【省略記号】 ㊦ 日時 場 場所 対 対象 定 定員 料 費用（記載なし：無料） 他 その他 託 託児 申 申込 応 応募 問 問い合わせ先

<令和 3 年度> 保育所等の新規利用申し込み

令和 3 年 4 月から保育所、認定こども園の保育所機能、小規模保育事業所、事業所内保育事業所（以下、「保育施設」）の利用を希望する人の申し込みを受け付けます（保育施設は、保護者が次の「保育を必要とする事由」のいずれかに該当する場合、利用できます）。

<保育を必要とする事由>（令和 3 年 4 月 1 日時点）

- ①保護者が就労している場合（1 か月の就労時間が 60 時間以上必要）
- ②母親が妊娠中か、出産後間がない場合（産前 2 か月～産後 6 か月）
- ③保護者が疾病にかかり、もしくは負傷し、または心身に障害がある場合
- ④同居または長期間の入院などをしている親族を常時介護、または看護している場合
- ⑤保護者が火災、風水害などの被害に遭い、その復旧にあたっている場合
- ⑥求職活動中（起業準備を含む）または保育所などに入所後、求職活動をする場合（保育認定の期間は 3 か月）
- ⑦保護者が就学している場合

<保育認定> 保育施設を利用するためには、子どもの年齢や利用基準に応じた保育認定を受ける必要があり、認定された期間で利用できます。

<利用申込書の受付>

令和 3 年度から利用審査方法が変わります。

受付期間（いずれも土・日曜日、祝日を除く、時間帯は 8：30～17：15）

【1 次受付】 10 月 19 日（月）～同 30 日（金）

※保育の必要性の事由が「求職活動」の場合、受付は行いますが、審査対象は 2 次審査からです。

【2 次受付】 令和 3 年 1 月 29 日（金）まで

対 1 次審査で希望施設に入所できなかった人、1 次審査で保育の必要性の事由が「求職活動」の人、2 次受付した人

【3 次受付】 令和 3 年 3 月 10 日（水）まで

対 保育を必要とする事由があり、保育を希望する全ての人
※申し込みが定員を超えた場合は、期間内の申し込みであっても希望する保育施設を利用できない場合があります。

申込場所 **【1 次受付】** 第 1 希望の保育施設

【2 次受付・3 次受付】 幼児課

申 郵送と電子申請での申し込みができます。

※市外の保育所等への申し込みと令和 3 年度途中からの申し込みを郵送で申し込む場合は、幼児課宛てとなります。

※申込方法など、詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

申込書配布開始日 10 月 8 日（木）

配布場所 各保育施設、総合案内（彦根駅西口仮庁舎）、支所・各出張所、地域子育て支援センター「まんまるひろば（ビバシティ彦根内）」、東山児童館、子どもセンター、幼児課 ※彦根市ホームページからダウンロードできます。

問 幼児課（〒 522-0041 平田町 670）

☎ 23-9597 **FAX** 26-1768

	施設名	場所	電話番号	募集 （※）	昨年度 申込状況
保 育 所	市立西保育園	長曾根町8-21	22-1194	25	31/20
	市立東保育園	安清町8-4	22-1394	25	55/25
	市立ふたば保育園	金剛寺町101	28-2405	30	54/30
	城南保育園	西今町285-1	22-2582	50	66/45
	日夏保育園	日夏町2634-1	28-0614	15	31/20
	花田保育園	甘呂町473-2	28-0580	10	13/10
	多景保育園	須越町1154-5	28-0681	15	18/15
	旭森保育園	東沼波町498-2	22-2658	40	60/35
	鳥居本保育園	鳥居本町1445	23-6091	15	19/15
	亀山保育園	賀田山町272-2	25-1209	10	21/15
	しあわせ保育園	南川瀬町1195-1	28-0581	15	26/25
	稲枝ふたば保育園	本庄町2647	43-2053	15	33/20
	ことぶき保育園	上岡部町503	43-2057	15	18/20
	みづほ保育園	稲部町400-1	43-4394	25	28/20
	ノゾミ保育園	本町一丁目8-20	22-6011	20	34/20
	めぐみ保育園	高宮町1755	26-5791	25	46/15
	るんぴにー保育園	河原一丁目1-4	26-1230	15	24/20
	彦根乳児保育所★	中藪二丁目2-6	22-5768	20	27/20
	どんぐり保育園	川瀬馬場町1149-1	25-5110	20	39/15
	森の子保育園	野瀬町106	23-4918	20	59/10
こ い ち も 園	旭森乳児保育園★	野田山町1099-1	30-3387	10	12/5
	レイモンド大藪保育園	大藪町2655	47-5945	20	44/20
保 育 事 業 所	ほいくえんもの家だいち	小泉町395-7	47-5500	15	35/15
	こだまそよかぜ保育園	正法寺町26-4	22-0415	20	51/15
	どんぐりけんたいまえ保育園	八坂町3248	28-7040	10	16/5
	ひこねさくら保育園	芹川町586	26-3800	20	35/10
	平田こども園	平田町303-1	23-7120	20	65/15
	聖ヨゼフ幼稚園☆	立花町2-24	22-5376	15	22/10
	ABC ENGLISH プリスクール（仮称）☆	大藪町2496-1	23-2000	未定	—
	彦根かんがー保育園★	戸賀町53-3	49-2022	5	5/5
	ほほえみ園★	駅東町15-1	22-3332	5	8/10
	パレット★	新海町2240	29-9073	5	2/3
保 育 事 業 所 内	にこにこおひさま園★	東沼波町1235-5	20-2961	5	1/10
	つばみ保育園★	高宮町2373	49-2572	5	5/5
	かるがも保育所★	竹ヶ鼻町80	23-1804	5	8/5

★0～3歳児対象の施設（乳児保育所）

☆令和3年度から0～5歳児対象予定

☆令和3年度から認定予定

★0～2歳児対象の施設

※令和3年3月卒園予定人数を基にした目安の数値です（令和2年8月1日時点）。
昨年度の申込状況は、「昨年の申込人数 / 募集人数」で表記しています。

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いします）。

子育て・教育

令和 3 年度 私立幼稚園等新入園児募集

対・募集人数

- ①みどり幼稚園▶ 3 歳児：70 人▶ 4 歳児：20 人▶ 5 歳児：20 人
- ②聖ヨゼフ幼稚園（1 号認定）▶ 3 歳児：25 人程度▶ 4 歳児：若干人〈入園願書受付〉

期間 ① 11 月 9 日（月）～同 13 日（金）9：00～17：00、② 10 月 20 日（火）、同 21 日（水）9：00～15：00

場 ①みどり幼稚園（川瀬馬場町）、②聖ヨゼフ幼稚園（立花町）

他 市立幼稚園などの募集は広報ひこね 11 月 1 日号に掲載予定です。

問 ①学校法人野村学園みどり幼稚園 ☎・FAX 25-2066 ホームページ <https://midori-youchien.info/>
②学校法人滋賀カトリック学園認定こども園 聖ヨゼフ幼稚園 ☎ 22-5376 FAX 22-5523 ホームページ <http://stjosephyouchien.jp/>

文化・芸術

大隈重信の帽子 実物展示

古写真展「彦根城を撮る 彦根城から撮る」で、大隈重信のものと伝わる帽子の実物を展示します。

㊦ 10 月 10 日（土）～同 30 日（金）8：30～17：00
（入館は 16：30 まで）

場 開国記念館（金亀町）

問 文化財課歴史民俗資料室

☎ 27-3544 FAX 27-3554



市指定文化財

「旧井伊神社本殿、相の間及び拝殿」（古沢町）の特別公開

㊦ 10 月 9 日（金）、同 10 日（土）いずれも 10：00～15：00

他 建物内入場制限を行う場合があります。

問 文化財課

☎ 26-5833 FAX 26-5899

第 56 回 彦根市民文芸作品の入賞者が決まりました

【俳句部門】 里山の萱葺き包む月おぼろ / 上田 タツ子（下稲葉町）
歳時記を閉ぢてうとうと冬ぬくし / 山田 繁雄（東沼波町）
冬の雨ジャングルジムにある孤独 / 奥村 和子（米原市）

【短歌部門】 初酒のしこみ終えたる蔵の土間親子師匠の教えはひとつ / 日和田 喜美子（甘呂町）
はじまりは義父の盆栽だった松今じゃ脚立で汗をかきおり / 浅野 忍（近江八幡市）
ファンの夢かなえて賜杯持つ腕青房の下さわやかな武者 / 石井 浪栄（東沼波町）

【川柳部門】 本籍は地球ですわと言う日来る / 大塚 しのぶ（大藪町）
使ってないのよよかったですねと置き葉 / 青木 郁子（愛知郡愛荘町）

【冠句部門】 はなの散る窓辺カボチャを甘く煮る / 川村 美栄子（松原町）
値ぶみする うれしい重さ朝の市 / 滝口 寿美夫（鳥居本町）

頃も良く 鮎ずし醸す深庇 / 樋口 満智子（長浜市）
値ぶみする 言葉飛び交う朝の競 / 青木 徳男（肥田町）

【詩部門】 知らない風 / 水沢 郁（野瀬町）
砂漠の蕾 / 横谷 沙智（南川瀬町）
きいろい毘 / やまかみ まさよ（西今町）

【随筆・評論部門】 小さなパレード / 田中 恵子（日夏町）
ふたりの時間 / 外村 輝夫（大藪町）
母が遺した畑 / 谷澤 正己（平田町）

※【小説部門】は該当者なし

問 文化振興室
☎ 23-7810
FAX 21-3080





【省略記号】🕒 日時 📍 場所 🎫 対象 定 定員 💵 費用（記載なし：無料）
👤 その他 📞 託児 申 申込 応 応募 問 問い合わせ先

ひこね市文化プラザ

令和3年1月17日(日) 17:00 グランドホール

森麻季&林美智子デュオコンサート

日本を代表するオペラ歌手と評される森麻季と林美智子の
リサイタルをお届けします。
【予定演奏曲】菅野よう子「花は咲く」、越谷達之助「初恋」、
武満徹「小さな空」ほか

指定 【10月24日(土) 9:00～予約開始】
一般 4,000円、高校生以下 2,000円
【10月17日(土) 9:00～予約開始】
友の会 3,800円、友の会・高校生以下 1,800円

小学生以上 託児あり(有料・要予約)

※3月8日の振替公演です。
※新型コロナウィス感染症の拡大防止に配慮した座席配列で実施します。
あらかじめご了承ください。



森 麻季



林 美智子

申込・問い合わせ先 チケットセンター ☎ 27-5200 (9:00～19:00) チケットはインターネットでも購入いただけます。 <https://bunpla.jp/>

10月の休館日 5日(月)、12日(月)、19日(月)、26日(月)

【ひこね市文化プラザ各公演 発売初日の予約の取り扱い】
※電話予約・インターネット予約のみの受付となります。
※窓口でのチケット引き取り・販売は翌開館日から承ります。

◎表記の価格は全て税込価格です。
◎入場制限のある公演は、託児サービスを実施します。
子ども1人1,000円。各ホールまで事前予約が必要です。

秋の文化祭

▶新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止
のため、一部中止 (9月17日時点)

問 文化振興室 ☎ 23-7810 ☎ 21-3080

	行 事	日 時	会 場	入場料
中止	アイデア展及び研究大会	10月2日(金)～3日(土) 9:00～17:00(最終日は16:00まで)	南地区公民館	無料
中止	2020アーツスペース彦根展	10月2日(金)～4日(日) 9:30～16:30(最終日は16:00まで)	市民会館 ギャラリー	無料
中止	ダンシングギャラクシー 滋賀	10月4日(日) 10:30～16:00	ひこね燦ばれず	有料
中止	第31回 箏・三弦・尺八演奏会	10月4日(日) 13:00開演(12:30開場)	ひこね市文化プラザ エコホール	無料
中止	第46回 彦光会 洋画展	10月9日(金)～11日(日) 9:00～16:30(最終日は16:00まで)	市民会館 ギャラリー	無料
中止	第67回 彦根写真連盟展	10月15日(木)～18日(日) 10:00～17:00(最終日は16:00まで)	ひこね市文化プラザ メッセホール	無料
中止	「ひこね文芸」発表会・文芸講演会	10月17日(土) 13:30～16:00	東地区公民館	無料
中止	彦根山草会 秋の山草展示会	10月17日(土)～18日(日) 9:00～17:00(最終日は16:00まで)	市民会館 ギャラリー	無料
中止	秋の市民音楽祭	10月18日(日) 13:00開演(12:30開場)	ひこね市文化プラザ エコホール	無料
中止	彦根城博物館 特別展「幻の名窯 湖東焼—彦根藩窯の盛衰—」	10月23日(金)～11月23日(月・祝) 8:30～17:00(入館は16:30まで)	彦根城博物館	有料
中止	なごみ押し花アート展&池坊ミニ花展	10月23日(金)～25日(日) 9:30～16:30(最終日は16:00まで)	市民会館 ギャラリー	無料
中止	彦根城博物館 展示解説 特別展「幻の名窯 湖東焼—彦根藩窯の盛衰—」	10月24日(土) 14:00～(40分程度)	彦根城博物館 講堂	無料 (※)
中止	第21回「懐かしいわが家の思い出グッズ」展 第15回「民具類・古文書・古書籍・古写真等」展	10月30日(金)～11月1日(日) 10:00～16:30(最終日は15:30まで)	市民会館 ギャラリー	無料

※展示解説のみに参加する場合は無料。展覧会を観覧する場合は、別途料金が必要です。
▶すでにチケットや整理券が完売している場合がありますので、彦根市ホームページをご覧ください、各団体にご確認ください。
▶新型コロナウイルス感染症の感染防止対策について、各団体・施設の講じる対策にご協力ください。

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いします）。

環境・エコ

雨壺山の自然

キノコなどを観察します。

🕒 10月17日(土) 9:00～12:00

📍 雨壺山 (8:50 までに千鳥ヶ丘公園に集合)

🎫 小学生以上 💵 100円(保険代)

問 彦根自然観察の会 (渡邊さん)

☎ 28-3867

PCBを含有している電気機器などがないか点検を行ってください

【高濃度 PCB 廃棄物の処分期限は令和3年3月31日(水)】

PCBを含む電気機器(変圧器、コンデンサー、家庭用を除く照明用安定器)などが、事業所の電気室、キュービクル(高圧受電設備)、倉庫などに残っていないか、点検を行ってください(点検時は電気主任技術者などに相談してください)。PCBを含む電気機器などを使用・保管している場合は、処分期限までの処分、届出、適正な保管が必要です。詳しくはお問い合わせください。

問 琵琶湖環境部循環社会推進課

☎ 077-528-3474 ☎ 077-528-4845

グリーン購入+エシカルキャンペーン

市・滋賀県・滋賀グリーン活動ネットワークが協働して、次の6つの行動を呼びかけています。キャンペーンに参加し、行動してみましょう。

①マイバッグ・マイボトルを持っていこう。

②包装の少ないものや、詰め替え品を選ぼう。

③滋賀県産(地元産)を選ぼう。

④フェアトレード(公正な貿易)の商品を選ぼう。

⑤買い物のメモを持っていこう。

⑥近いところなら自転車で行こう。

👤 キャンペーンに「参加宣言」をした人の中から抽選で、平和堂の商品券やミシガンクルーズ乗船券などが当たります(参加宣言受付期間: 10月1日(水)～令和3年1月15日(金))。参加宣言の方法など詳しくは公式ホームページ(上のQRコード)をご覧ください。

問 (一社) 滋賀グリーン活動ネットワーク

☎ 077-510-3585 ☎ 077-510-3586



市の下水道整備

市の公共下水道は、令和元年度末現在の下水道普及率が85.1%で、全国平均79.3%(平成30年度末現在)を若干超えている一方、滋賀県平均90.2%(平成30年度末現在)と比べると、まだまだ低い状況です。

これは、琵琶湖東北部浄化センターの供用開始(平成3年)が湖南中部や湖西の浄化センターに比べて遅かったことと併せて、昨今の厳しい財政状況から、事業費の縮減を余儀なくされているためです。

今後の財政事情を見据えつつ、市全体のバランスにも配慮しながら整備を進めていきますので、ご理解をお願いします。

定期的に宅内ますの点検・清掃と公共汚水ますの確認を

下水道の公共汚水ますと、利用者が設置・利用している宅内ますに、木の根が侵入して下水が流れないことがあります。年1回は宅内ますの点検とごみなどを取り除く清掃をお願いします。併せて公共汚水ますを確認し、異常があった場合はご連絡ください(宅内ますの清掃は利用者負担)。

問 下水道建設課、上下水道業務課

☎ 22-5458 ☎ 22-5433

2020年度下水道推進標語

マンホール

町をきれいにするとびら

数字で見る彦根市の
下水道の整備状況(前年度比)

- ▶ 供用面積は約27ha増加しました。
- ▶ 供用区域内人口は1,260人増えて約95,800人になりました。

	令和元年度末 ※()内は前年度	
下水道普及率	85.1 %	(83.7 %)
供 用 面 積	2,286.8 ha	(2,260.2 ha)
供用区域内人口	95,815 人	(94,555 人)
供用区域内世帯	41,453 世帯	(40,449 世帯)
水洗化人口	86,731 人	(85,018 人)
水洗化世帯	37,519 世帯	(36,364 世帯)
人口水洗化率	90.5 %	(89.9 %)

【省略記号】🕒日時 📍場所 🎯対象 📋定員 💰費用（記載なし：無料） 🗑️その他 📞託児 📄申込 📧応募 📞問い合わせ先

お知らせ

国民年金保険料の 免除・納付猶予をしている人へ 追納制度をお勧めします

「申請免除制度」「法定免除制度」「学生納付特例制度」などの、保険料免除・納付猶予などを受けた期間は、年金の受給資格期間に算入されますが、受け取る年金額は保険料を全額納付した場合より少なくなります。

追納制度は、10年以内であれば、遡って保険料を納付することができます。承認を受けた期間の年度から起算して、3年度目からは、当時の保険料に加算金がつきます。

申請方法 住民登録をしている市区町村役場の国民年金担当窓口（彦根市の場合：保険年金課、支所・各出張所）または彦根年金事務所で手続きをしてください。

問 保険年金課
☎ 30-6136 📠 22-1398

みんなで応援！ ひこねカタログチョイス事業 申込締切は 10 月末日まで

新型コロナウイルス感染症の影響で低下した購買意欲や営業活動の活性化を図ることを目的として、6月1日時点で市内に住民登録がある全世帯に商品カタログと市民全員に、1人当たり2,000円相当（送料等の経費を含む）の商品または飲食券をお届けする引換申込書を配布しています。

※ **10月31日(土)**（当日消印有効）までに申し込みがなかった場合は無効となります（申し込みの際に費用は発生しません）。商品カタログ、引換申込書が届いていなければご連絡ください（送付先は市内の住所地に限ります）。

問 地域経済振興課
☎ 30-6119 📠 24-9676

マイナンバーカード交付 休日開庁日

🕒 10月25日(日) 9:30～13:00
（受付 9:30～12:30）

問 市民課☎ 30-6111 📠 22-1398

巡回市長室

対 ▶市内在住・在勤の20歳以上
▶市内の自治会や市民活動団体など（団体の場合は代表者2人以内）

定 各施設4人（団体）（先着順）
※彦根市男女共同参画センター「ウィズ」のみ3人（団体）

面談時間 19:00～21:00（ウィズのみ19:00～20:30）
※1人（団体）当たり20分程度

場所	日程	申込期間
稲枝支所	10月16日(金)	10月1日(木)～同13日(火)
旭森地区公民館	10月22日(木)	10月5日(月)～同19日(月)
河瀬地区公民館	10月30日(金)	10月13日(火)～同27日(火)
鳥居本地区公民館	11月 6日(金)	10月20日(火)～11月2日(月)
男女共同参画センター「ウィズ」	11月13日(金)	10月27日(火)～11月10日(火)
高宮地域文化センター	11月17日(火)	10月30日(金)～11月12日(木)

申 電話か直接窓口

他 市長と参加者との面談の様子は、写真撮影・録音の上、原則彦根市ホームページで公開します。マスクの着用をお願いします。

問 まちづくり推進室☎ 30-6117 📠 22-1398

国勢調査票は届きましたか

10月1日(木)現在で、国勢調査が全国一斉に実施されています。調査へのご回答をお願いします。

回答期限 10月7日(水)

▶できる限りインターネットでご回答ください（24時間回答できます）。

▶10月1日を過ぎても調査票が届かない場合は、お問い合わせください。

問 企画課
☎ 30-6101
📠 22-1398



10月19日(月)～同25日(日) 行政相談週間

行政相談委員は、皆さんの身近な相談相手として、国の事務やその手続き、サービス（国道・一級河川・年金・健康保険・雇用保険など）などに関する苦情などの相談を受け付け、助言や関係行政機関に対する通知などを行っています。相談は無料で秘密は厳守します。

【彦根市の行政相談委員】

吉持 和代さん（大藪町）

大橋 秀子さん（彦富町）

江畑 隆さん（平田町）

▶**定例の行政相談**

🕒 毎月第2月曜日（1月のみ第2火曜日）
13:00～15:00

場 大学サテライト・プラザ彦根（大東町）（12月は稲枝支所）

申 まちづくり推進室で当日受付

▶**巡回行政相談**

🕒 10月20日(火) 13:00～15:00

場 亀山出張所

🕒 11月17日(火) 13:00～15:00

場 高宮出張所

申 各会場で当日受付

▶**行政なんでも相談所**

🕒 10月19日(月)

受付 13:00～15:30

場 大学サテライト・プラザ彦根

問 まちづくり推進室

☎ 30-6117 📠 22-1398

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いいたします）。

お知らせ

Jアラートの 全国一斉情報伝達試験

消防庁から国民保護情報が発信された場合、情報を瞬時に伝達する「全国瞬時警報システム（Jアラート）」を利用した全国一斉情報伝達試験が行われます。

市でも、市有71施設の館内放送やエフエムひこね（78.2MHz）のラジオ放送、同報系屋外放送設備などを使用して情報伝達試験を実施します（実際の緊急情報ではありません）。

🕒 10月7日(水) 11:00

※放送される施設など、詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

市のメール配信システムに登録するとJアラートの情報をメールで入手できます。Jアラートの他に災害情報なども配信していますので、未登録の人は登録をお願いします（右下のQRコード：読み取り後、空メールを送信してください）。

問 危機管理課
☎ 30-6150
📠 23-1777



彦根商店街振興株の商品券の 利用を 10 月末で終了します

お早めに取り扱い加盟店でご利用ください。



問 彦根商店街振興株式会社
☎ 22-7303

法務局で自筆証書遺言書の 保管ができます

7月から、自筆証書遺言書保管制度が始まりました。遺言書の紛失や改ざんを防止することができ、家庭裁判所の検認も不要になります。

💰 遺言書の保管の申請1通につき3,900円

申 電話か専用ホームページ（QRコード）

問 大津地方法務局
彦根支局
☎ 22-0291



10月1日から 最低賃金は 1 時間 868 円

滋賀県最低賃金は、常用・パートなど雇用形態を問わず、県内の事業所に雇用される全ての労働者に適用されます（特定産業には、特定（産業別）最低賃金が定められています）。最低賃金は、賃金の最低額を保障するとともに、労働条件の改善に重要な役割を果たしています。

問 彦根労働基準監督署

☎ 22-0654 📠 26-0241

滋賀労働局賃金室 ☎ 077-522-6654 📠 077-522-6625

ワンコインで 1 日乗り放題！ 近江鉄道全線乗車キャンペーン

近江鉄道沿線市町と県では、近江鉄道の利用促進を図るため、全線で利用できる「ワンコインスマイルきっぷ」を、数量限定で販売しています。

🕒 11月3日（火・祝）までの金・土・日曜日、祝日

対 近江鉄道線の利用者

💰 大人500円、小児100円

他 近江鉄道有人駅窓口、電車内で販売しています（なくなり次第終了）。

問 東近江市都市整備部公共交通政策課
☎ 0748-24-5658

滋賀県労働委員会労働相談会

労使間トラブル（退職・解雇・パワハラ・セクハラなど）の解決方法について、労働相談会を開催します。

🕒 10月10日(土)

13:00～16:00

場 滋賀県消費生活センター（元町）

定 3人（組）（先着順）

申 10月9日(金) 17:00までに電話

問 滋賀県労働委員会

☎ 077-528-4473

中小企業退職金共済制度

この制度は、中小企業のための国の退職金制度です。掛け金助成や税法上の優遇が受けられます。短時間労働者のための特例掛金月額もあります。

対 加入企業：条件を満たしている中小企業

※詳しくはお問い合わせください。

問 (独)勤労者退職金共済機構

中小企業退職金共済事業本部

☎ 03-6907-1234

📠 03-5955-8211

建設業退職金共済制度

この制度は、建設業を営む事業主の皆さんが、労働者の働いた日数に応じて掛金となる共済証紙を共済手帳に貼り、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに、建設業退職金共済から退職金を支払うという、業界全体での退職金制度です。

対 加入事業者：建設業を営む人
対象労働者：建設業の現場で働く人

※詳しくはお問い合わせください。

問 (一社) 滋賀県建設業協会

☎ 077-522-3232

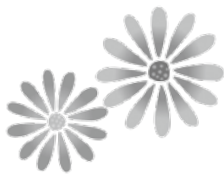
📠 077-522-7743

成人歯科健康診査

実施期間 10月1日(木)～令和3年1月31日(日)
場 実施歯科医療機関
対 市内に住民登録があり、次のいずれかの年齢に該当する人
▶ 40歳(昭和54年4月2日～同55年4月1日生まれ)
▶ 50歳(昭和44年4月2日～同45年4月1日生まれ)
▶ 60歳(昭和34年4月2日～同35年4月1日生まれ)
¥ 500円（健康診査受診料免除票、生活保護受給証明書を提示すれば無料）
他 受診券、歯科健康診査票をお持ちください（対象者には9月末に送付しています）。

肝炎ウイルス検診

実施期限 11月30日(月)
場 市内の指定医療機関（受診する前に医療機関に予約してください）
対 市内に住民登録があり、次の要件に該当する人（年齢は令和3年3月31日が基準）
① 40、45、50、55、60歳で、過去に市の肝炎ウイルス検診を受けていない人（対象者には、5月下旬に案内を送付しています）
② ①の年齢を除く41歳以上で、過去に市の肝炎ウイルス検診を受けていない人（検診の1週間前までに健康推進課へ電話かFAXで申し込み）
¥ 対象①：無料、対象②：1,300円
他 受診には受診票が必要です。必要な場合は健康推進課にご連絡ください。



胃がん・大腸がん・乳がん・子宮頸がん検診（医療機関検診）

■ **胃がん検診（胃内視鏡検査）**
対 50歳以上で偶数年齢の人
受診方法 健康推進課に申し込み **¥** 4,000円
（詳しくは広報ひこね8月1日15日合併号をご覧ください）

■ **大腸がん検診（便潜血反応検査）**
対 40歳以上の人
受診方法 市内の指定医療機関で検便容器を受け取る（保険証をお持ちください） **¥** 500円
（予約が必要な医療機関もあります）

■ **乳がん検診（乳房エックス線検査）**
対 40歳以上の女性
受診方法 県内の指定医療機関に予約 **¥** 500円

■ **子宮頸がん検診**
対 20歳以上の女性
受診方法 県内の指定医療機関を受診 **¥** 500円
（予約が必要な医療機関もあります）

※対象年齢はいずれも令和3年3月31日時点
※乳がん・子宮頸がん検診は2年度に1回の検診です。医療機関・集団検診ともに、平成31年4月1日～令和2年3月31日に市の検診を受けた人は、今年度受診できません（がん検診無料クーポン券対象者は受診できます）。
※検診結果は受診医療機関からはがきで通知します。
※新型コロナウイルス感染症の影響により、医療機関の受診を制限される場合があります。
※詳しくは、5月15日号広報ひこねと同時に配布した「令和2年度（2020年度）彦根市健康診査・がん検診のお知らせ」または彦根市ホームページをご覧ください。

脳の健康チェック

ものの忘れの可能性に気づくための機械（タッチパネル）で、脳の健康チェックをしてみませんか。



▲認知症サポーター
キャラバンマスコット
ロバ隊長

🕒 10月25日(日)
10:00～11:00
11:00～12:00
（1人5分程度）
場 アル・プラザ彦根（大東町）
対 40歳以上
定 10人（予約制）
申 電話かFAXのいずれかで、①氏名②連絡先③希望する時間帯を伝える。
問 彦根市認知症HOTサポートセンター
☎ 30-9601（平日9:00～17:00） 📠 26-2500

相談

🗨 健康推進課 ☎ 24-0816 📠 24-5870

相談名	日時 / 場所	内容
栄養相談	11月9日(月)、同20日(金) いずれも9:00～、10:30～（各1人） ※予約制 / くすのきセンター	生活習慣病予防のための食生活改善アドバイスをを行います。



健康情報

元気21歩こう会

鳥居本コースを歩きましょう。
🕒 10月21日(水) 13:30～15:00
（受付13:00～13:30）
場 鳥居本地区公民館（鳥居本町）
定 10人（先着順）
¥ 100円（保険代）
申 10月5日(月)～同9日(金)までに電話（1申込につき1人まで）
問 ひこね元気クラブ21事務局（健康推進課内）
（平日9:30～16:30）
☎ 080-2944-4281 📠 24-5870

🗨 健康推進課 ☎ 24-0816 📠 24-5870

＜ 広 告 欄 ＞

臓器移植普及推進月間

臓器移植を希望している患者さんは、全国で約14,000人います。それに対して移植を受けられる人は、年間に約400人です。
臓器提供について考え、家族で話し合い、その気持ちを意思表示しましょう。
臓器提供意思表示カードは、健康推進課、彦根保健所（和田町）にあります。
🗨 県健康寿命推進課 ☎ 077-528-3655

骨髄バンク推進月間

毎年全国で、新たに約10,000人が白血病などの血液疾患を発症しているといわれています。そのうち骨髄バンクを介する移植を必要としている患者さんは、毎年約2,000人以上います。
移植を待っている患者さんにとって、骨髄バンクの登録が大きな希望になります。
🗨 県薬務課 ☎ 077-528-3631
（公財）日本骨髄バンク ☎ 03-5280-1789

HAPPY BIRTHDAY!

1歳のお誕生日 おめでとうございます

HAPPY BIRTHDAY!



小西 翔喜ちゃん
(南川瀬町)



中川 由彩ちゃん
(八坂町)



成宮 ゆずちゃん
(京町3丁目)



澤井 心優ちゃん
(高宮町)



吉田 悠真ちゃん
(甘呂町)



藤川 祥ちゃん
(西沼波町)



河原崎 尽ちゃん
(駅東町)



遠藤 来望ちゃん
(大藪町)



渡辺 理帆ちゃん
(岡町)



吉田 芽衣ちゃん
(八坂町)

11月に1歳を迎える赤ちゃんの写真を募集します

広報ひこねに「氏名」「住所の町名」を掲載します

①赤ちゃんの氏名(ふりがな) ②生年月日 ③保護者氏名(ふりがな)
④住所 ⑤電話番号をご記入の上、写真を添付して、次のいずれかの方法でご応募ください。詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

▶メール koho@ma.city.hikone.shiga.jp
▶郵送 〒522-8501 元町4-2 彦根市役所シティプロモーション推進課「赤ちゃん写真」係

応募期限 10月9日(金) (必着)

※応募多数の場合は、抽選を行うことがあります。
※メールを送ってから5日以内に返信がなければ、受付できていない場合がありますのでご連絡ください。
※郵送の場合、応募写真は返却できませんのでご了承ください。

問 シティプロモーション推進課広報係
☎ 30-6103 FAX 22-1398

リラックス体ほぐし

忙しい毎日を送っている皆さん、
体も心もほぐして、楽しい明日を
迎えましょう。

🕒 10月24日(土) 10:30～11:30
📍 ふれあいの館(八坂町)
👤 幼児・小学生の保護者
👥 15人(先着順)
📅 10月3日(土)～同20日(火)の期
間に、電話が直接窓口
👤 2人(乳幼児)
📍 ふれあいの館
☎ 25-4452 FAX 47-5088

英語でハロウィンを楽しもう

親子で一緒に英語の歌やお話を
楽しみましょう。

🕒 10月29日(木)
10:30～11:30
📍 市民交流センター(里根町)
👤 未就園児と保護者
👥 5組(先着順) ¥200円
📅 10月2日(金) 9:00～電話が直
接窓口
👤 好きな仮装をしてご参加くだ
さい(飲み物をお持ちください)。
📍 市民交流センター ☎ 23-3582



【省略記号】🕒 日時 📍 場所 👤 対象 👥 定員 💰 費用(記載なし:無料) 🗂 その他 📞 託児 📧 申込 📧 応募 📞 問い合わせ先



10月の乳幼児健康診査

健診名	実施日	対象
1歳6か月児	9日(金)	2019年 2月13日～ 3月 1日生
	14日(水)	2019年 3月 2日～ 3月12日生
	16日(金)	2019年 3月13日～ 3月29日生
3歳6か月児	5日(月)	2017年 3月 1日～ 3月10日生
	19日(月)	2017年 3月11日～ 3月21日生
4か月児		市内の小児科医療機関で内科診察を受けていただき、離乳食などに関する相談は管理栄養士・保健師が応じます。すくすく手帳に同封の案内文をご確認ください。

📍 くすのきセンター(八坂町)

🗂 受付時間など、詳しくは彦根市ホームページでご確認ください。

※新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、彦根市ホームページ内のチェックリストをご確認の上、お越しください。

※幼児健診(1歳6か月児、3歳6か月児)は仕上げみがき用歯ブラシ、フェイスタオルをお持ちください。

※3歳6か月児健診では検尿があります。朝一番の尿を、きれいに洗ったビンなどに入れてお持ちください。

※1歳6か月・3歳6か月児健診は予約制ではありません。該当日にお越しください。

📞 健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870

各健診の詳細・個別相談会
の予約QRコード▶



相談



相談名	日時/場所	内容	問い合わせ先
子育て アドバイス 相談	10月8日(木) 10:30～12:00(先着順) / 子どもセンター	乳幼児期の病気や体の心配事について、看護師が相談に応じたり、アドバイスをしたりします。	子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3646
臨床心理士 による 子育て相談	10月16日(金) 13:00～15:00(2人) ※予約制(前日までに電話が直接窓口) / ふれあいの館	育児・不登校などの相談に、経験豊富な臨床心理士が応じます(幼児～中学生の保護者が対象)。	ふれあいの館 ☎ 25-4452 FAX 47-5088
ほのぼの 子育て相談	10月19日(月) 9:00～、10:00～、11:00～(各1人) ※予約制(10月1日(木)～同18日(日)) / 子どもセンター	3歳児～小学生までの子どもの心身の発達や、子育てに関する相談に応じます。	子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3646
乳幼児 個別相談	10月22日(木) 9:30～11:00 ※予約制(10月1日(木)から予約開始) / くすのきセンター	子育て・離乳食に関する相談に保健師・栄養士が応じます。	健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870



※健診や相談の当日は、検温と体調確認をしてください。少しでも体調に不安がある場合は、事前にご連絡をお願いします。

新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため
10か月児と2歳6か月児の健康診査は
当面中止します



くすのきセンターで
保健師による個別相談会を実施(予約制)

● 10か月児個別相談会

🕒 10月29日(木)

👤 2019年12月1日～12月31日生まれ

● 2歳6か月児個別相談会

🕒 10月23日(金)

👤 2018年3月1日～3月31日生まれ

📧 彦根市ホームページの各健診ページで予約

※左のQRコードから予約できます。

※医師の診察はありません。

ブラジルへ ようこそ！

ブラジルの高校生の制服

日本の高校生が制服を着ている姿を見て、感じたことがあります。男子はワイシャツにズボン、女子はワイシャツにスカートのような制服が多いですね。そういう制服がないブラジル出身の私からすれば、とてもおしゃれで素敵なドレスコードだと思います。

ブラジルでは、そもそも制服がなく、好きな格好で通っても良い高校があったり、揃いのTシャツを着たりする高校もあります。Tシャツとジャージのズボンが制服ということも多く、私が通った高校はそのケースでした。私の高校は、白いTシャツと紺色ジャージの長ズボンで、どちらにも校章が付いていることが特徴でした。日本の体操服と近いイメージだと思ってもらえれば良いかと思います。

ジャージの上着と半ズボンを選ぶこともできました。これは、暑い季節に着る、寒い季節に着ない



というシーズンによる制服の決まりはなく、いつ着ても良いものでした。だから、制服だとはいうものの、みんなが同じ格好をするということはほとんどなく、コーディネートが自由なので、人によって制服の着方がさまざまでした。

自由に選べるものといえば、靴もその一つです。高校生だった頃の私は主にスニーカーを履いていましたが、サンダルを履いて通学することもありました。ビーチサンダルで通学する友達もいましたが、日本では見かけませんね。

高校の制服を例にとってみても、ブラジルは多様性があるといえるでしょうね。

【彦根市国際交流員 オカモト・ジュリア・ユリ】

広報 ひこね



見やすいユニバーサルデザイン
フォントを採用しています。

● 広報ひこねのご案内

▶彦根市では、点字および音声版広報ひこね（編集版）を発行しています。

問 障害福祉課 ☎ 27-9981 FAX 30-9231

▶外国語版（英語、中国語、ポルトガル語）の広報ひこね（編集版）を発行しています。

問 人権政策課 ☎ 30-6113 FAX 24-8577

▶廃棄する場合には古紙回収に出してください。

▶広報ひこねは52,700部作成し、1部当たりの単価は13円（1円未満切り捨て）です。原稿作成・編集などにかかる職員の人件費は含まれていません。

● 人口と世帯数（9月1日現在）

人口：112,468人（－45）
男性：56,006人（－25）
女性：56,462人（－20）
世帯数：48,609世帯（＋23）
※（ ）内は前月比



彦根城博物館 ☎ 22-6100 FAX 22-6520

http://hikone-castle-museum.jp/

開館時間 8:30～17:00（入館は16:30まで）

企画展

9月18日(金)～10月19日(月)
「彦根藩井伊家と能楽」

彦根藩井伊家と能楽の関わりについて紹介します。

特別展

10月23日(金)～11月23日(月・祝)
「幻の名窯 湖東焼－彦根藩窯の盛衰－」

江戸時代、民間で始まり藩窯として栄えた彦根のやきもの、湖東焼。その全貌を初めて明らかにします。詳しくは5ページをご覧ください。

湖東焼 赤絵金彩芦雁図水指 鳴鳳絵付▶



■ 展示解説 10月24日(土) 14:00～14:40

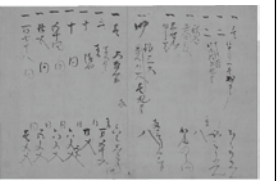
解説：当館学芸員 場所：講堂
当日受付（先着25人） ※無料（観覧料は別途必要）

常設展示の名品

常設展示「“ほんもの”との出会い」では、譜代大名筆頭・井伊家に伝来した名宝を中心に80点あまりを展示しています。

11月26日(木)まで
薬種覚書 徳川家康筆

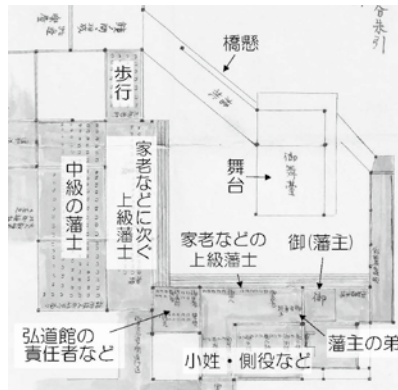
井伊家に伝来した家康の覚書（おぼえがき）。家康の没後、遺品として分け与えられた可能性があるもので、掛け軸に仕立てられて大切に伝えられてきました。



▲薬種覚書 徳川家康筆

■ 10月19日(月)～22日(木)は展示替えのため一部休室します。

▶表御殿御能拝見席図（部分）



井伊家では、藩主就任後に初めて領地に入る入部、還暦などの年賀、初代直政や2代直孝の150回忌や200回忌などの行事にあわせて、能が催されました。寛政12年以降、これらの能は表御殿の能舞台で行われています。中には、文化9年（1812）12月に行われた12代直亮の入部祝賀能のように、3日に分けて、全ての藩士が能を拝見する場合もありました。このように大勢の藩士が参加する時の席順を記したのが、「表御殿御能拝見席図」です。

彦根城博物館の中央に建つ能舞台は、寛政12年（1800）、井伊家11代直中の時に彦根城表御殿に建てられた由緒ある舞台です。明治時代のはじめ、表御殿は取り壊しをうけることになりましたが、能舞台だけは市内の井伊神社に移築されました。その後、沙々那美神社（現在の彦根市民会館の場所、護国神社と場所を移し、昭和62年（1987）、表御殿の復元を行う彦根城博物館の建設を機に、本来の場所に移築復元されました。

藩主が座るのは、舞台の正面に向かって右側の「御」と表記された場所です。藩主の右側と背後には屏風あるいは襖が立てられました。ここからは、舞台上だけでなく舞台左後方に伸びる橋懸もくまなく見ることが出来ます。藩主の左隣にはその弟、さらに左には家老などの上席の藩士が座り、後ろには藩主の身近に仕える小姓、側役などが並びました。舞台を左斜めから見る位置には、藩校の弘道館の責任者など。舞台左側面のいわゆる脇見所の前列には家老などに次ぐ上席の藩士、その後ろには中級の藩士達が座りました。さらに奥の舞台を斜め後ろから見ると参加する藩士達の席があります。このように、藩主の席から左へ向かって、家格や役職、身分が高い順に席が定められていたことが分かります。

お能拝見のために藩主や藩士が座った場所は、現在、当館の正面見所および脇見所となっています。当館で見所に立ち寄る際には、藩主の席だった場所から舞台をご覧いただき、江戸時代のお能拝見の様子を想像してみてください。

【彦根城博物館学芸員 茨木恵美】

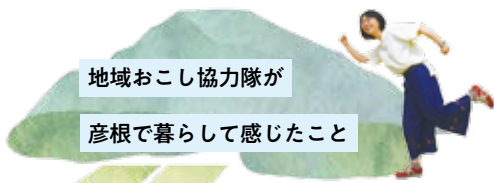
写真の表御殿御能拝見席図は、企画展「彦根藩井伊家と能楽」で10月19日(月)まで、展示します(期間中無休)。

お能拝見の席順——彦根城表御殿の場合——

とまの玉手箱



第289回



地域おこし協力隊が

彦根で暮らして感じたこと

ひこね日和 ④

暑さ乗り越え



記事を書いている今も残暑が厳しいですが、夜になると虫の音が聴こえてきて、秋に近づいていると感じます。今年の夏は、いろいろな催し物が中止になってしまいましたが、それでもちょっと山の方へ行って涼んだり、皆でかき氷を食べたり、花火を見たり、おいしい梨を食べたりと「夏」を楽しみました。噂の彦根梨はおすそ分けしていただいたのですが、みずみずしくて、おいしかったです。こちらに来て初めての夏、出会った方々のおかげで寂しい思いもせず過ごせました。

10月には、市内で移住体験ができるイベントを予定しており、移住希望者などを案内させていただきます。また、国際芸術祭 BIWAKO ビエンナーレ 2020（詳しくは9ページに掲載）も始まり、また違った彦根の風景が見られると思いますので、私自身も楽しみにしています。

【彦根市地域おこし協力隊
小林 由季】



季節性インフルエンザワクチン 接種時期 ご協力のお願い

今年は過去5年で最大量（最大約6300万人分）のワクチンを供給予定です。

重症化しやすい高齢者（主に65歳以上）の人から優先的に接種できるよう、全国で下記のとおり接種時期が設けられました。他の皆さんは、10月26日(月)まで接種をお待ちください。ご協力をお願いします。

① 10月1日(木)～：対 主に高齢者

- ▶ 65歳以上（定期接種対象者）
- ▶ 60歳から65歳未満の慢性高度心・腎・呼吸機能不全者など

② 10月26日(月)～：対 ①以外の人

- ▶ 医療従事者 ▶ 基礎疾患を有する人 ▶ 妊婦
 - ▶ 生後6か月～小学校2年生
- 上記以外の人でも接種できます。

※接種する際は、事前に医療機関でおたずねください。
※インフルエンザワクチンは重症化予防などの効果がある一方で、発病を必ず防ぐわけではなく、接種時の体調などによって副反応が生じる場合があります。医師と相談の上、接種を行い、接種後に体調に異変が生じた場合は医療機関にご相談ください。
※上記の日程はあくまで目安であり、前後があっても、接種を妨げるものではありません。

インフルエンザの予防

毎年秋から冬にかけては、インフルエンザの流行シーズンです。感染を広げないために、一人一人が「かからない」「うつさない」対策を実践しましょう。

正しい手洗い

特に、帰宅時・調理の前後・食事前に！



適度な湿度を保つ

空気が乾燥すると、のどの粘膜の防御機能が低下します。

50～60%が適度



予防接種を受ける

重症化を予防することが期待できます。



健康管理

じゅうぶんな睡眠とバランスのよい食事で、免疫力を高めましょう。



マスクの着用



繁華街などの人混みは控える

